# Package 'arabicStemR'

October 12, 2022

•
Type Package
Title Arabic Stemmer for Text Analysis
Version 1.3
<b>Date</b> 2022-07-14
Author Rich Nielsen
Maintainer Rich Nielsen < rnielsen@mit.edu>
<b>Description</b> Allows users to stem Arabic texts for text analysis
License GPL (>= 2)
NeedsCompilation no
Repository CRAN
<b>Date/Publication</b> 2022-07-18 08:20:09 UTC

# R topics documented:

rabicStemR-package	2
leanChars	3
leanLatinChars	3
oStemming	4
ixAlifs	5
emoveArabicNumbers	6
emoveDiacritics	6
emoveEnglishNumbers	7
emoveFarsiNumbers	8
emoveNewlineChars	8
emoveNumbers	9
emovePrefixes	
emovePunctuation	
emoveStopWords	
emoveSuffixes	
everse.transliterate	
tem	
temArabic	
ransliterate	-18

Index 20

arabicStemR-package

A package for stemming Arabic for text analysis.

### **Description**

This package is a stemmer for texts in Arabic (Modern Standard). The stemmer is loosely based on the light 10 stemmer, but with a number of modifications.

#### **Details**

Use the stemArabic function.

#### Author(s)

Maintainer: Rich Nielsen <rnielsen@mit.edu>

# See Also

stemArabic

cleanChars 3

cleanChars

Clean all characters that are not Latin or Arabic

# Description

Cleans any characters in string that are not in either the Latin unicode range or in the Arabic alphabet

#### Usage

```
cleanChars(texts)
```

#### **Arguments**

texts

A string from which characters which are not Latin or Arabic should be removed.

#### Value

cleanChars returns a string with only Latin and Arabic characters.

#### Author(s)

Rich Nielsen

#### **Examples**

cleanLatinChars

Clean Latin characters

# Description

Cleans Latin characters from a string

# Usage

```
cleanLatinChars(texts)
```

4 doStemming

#### **Arguments**

texts

A string from which Latin characters should be removed.

#### Value

cleanLatinChars returns a string with Latin characters removed.

#### Author(s)

Rich Nielsen

#### **Examples**

```
## Create string with Arabic and latin characters

x <- '\u0627\u0647\u0644\u0627 \u0648\u0633\u0647\u0644\u0627 Hello'

## Rewmove latin characters from string
cleanLatinChars(x)</pre>
```

doStemming

Removes Arabic prefixes and suffixes

#### **Description**

Removes prefixes and suffixes, and can return a list matching the words to stemmed words. Does not stem different forms of Allah.

#### Usage

```
doStemming(texts, dontstem = c('\u0627\u0644\u0644\u0647','\u0644\u0644\u0647'))
```

# Arguments

texts The original texts.

dontstem By default, does not stem different forms of Allah

#### Value

doStemming returns a named list with the following elements:

text The stemmed text

stemmedWords A list matching the words and the stemmed words.

# Author(s)

fixAlifs 5

# **Examples**

```
## Create string with Arabic characters
x <- '\u0627\u0644\u0644\u063a\u0629 \u0627\u0644\u0639\u0631\u0628\u064a\u0629
\u062c\u0645\u0645\u064a\u0644\u0629 \u062c\u062f\u0627'

## Remove prefixes and suffixes
y<-doStemming(x)
y$text
y$stemmedWords</pre>
```

fixAlifs

Standardize different hamzas on alif seats

### **Description**

Standardize different hamzas on alif seats in a string.

#### Usage

```
fixAlifs(texts)
```

#### **Arguments**

texts

A string from which different alifs are standardized.

#### Value

fixAlifs returns a string with standardized alifs.

# Author(s)

Rich Nielsen

```
## Create string with Arabic characters
x <- '\u0622 \u0623 \u0675'
## Standardize Alifs
fixAlifs(x)</pre>
```

6 removeDiacritics

removeArabicNumbers

Remove Arabic numbers

# Description

Removes Arabic numerals from a string.

#### Usage

```
removeArabicNumbers(texts)
```

#### **Arguments**

texts

A string from which Arabic numerals should be removed.

#### Value

removeArabicNumbers returns a string with Arabic numerals removed.

#### Author(s)

Rich Nielsen

#### **Examples**

```
## Create string with Arabic characters and numbers  x <- \u0627\u0647\u0644\u0627 \u0648\u0633\u0647\u0644\u0627 \u0661\u0662\u0663'  ## Remove Arabic numbers  removeArabicNumbers(x)
```

 ${\tt removeDiacritics}$ 

Remove Arabic diacritics

# Description

Removes diacritics from Arabic unicode text.

#### Usage

```
removeDiacritics(texts)
```

# Arguments

texts

A string from which Arabic diacritics should be removed.

removeEnglishNumbers

#### Value

removeDiacritics returns a string with Arabic diacritics removed.

#### Author(s)

Rich Nielsen

# **Examples**

```
## Create string with Arabic characters and diacritics
x<- '\u0627\u0647\u0644\u0627\u064b \u0648\u0633\u0647\u0644\u0627\u064b'
## Remove diacritics
removeDiacritics(x)</pre>
```

removeEnglishNumbers

Remove English numbers

# **Description**

Removes Arabic numerals from a string.

#### Usage

```
removeEnglishNumbers(texts)
```

# Arguments

texts

A string from which English numerals should be removed.

#### Value

removeEnglishNumbers returns a string with English numerals removed.

#### Author(s)

Rich Nielsen

```
## Create string with Arabic characters and English number
x <- '\u0627\u0647\u0644\u0627 \u0648\u0633\u0647\u0644\u0627 123'
## Remove English Numbers
removeNumbers(x)</pre>
```

8 removeNewlineChars

removeFarsiNumbers

Remove Farsi numbers

# Description

Removes Farsi numerals from a string.

# Usage

```
removeFarsiNumbers(texts)
```

# Arguments

texts

A string from which Farsi numerals should be removed.

#### Value

removeFarsiNumbers returns a string with Arabic numerals removed.

#### Author(s)

Rich Nielsen

#### **Examples**

```
## Create string with Arabic characters and numbers  x <- \u0627\u0647\u0644\u0627 \u0648\u0633\u0647\u0644\u0627 \u06f1\u06f2\u06f3\u06f4\u06f5'  ## Remove Farsi numbers  removeFarsiNumbers(x)
```

 ${\tt remove Newline Chars}$ 

Remove new line characters

# Description

Removes new line characters from a string.

#### Usage

```
removeNewlineChars(texts)
```

# **Arguments**

texts

A string from which new line characters should be removed.

removeNumbers 9

#### Value

removeNewlineChars returns a string with new line characters removed.

# Author(s)

Rich Nielsen

#### **Examples**

```
## Create string with Arabic characters

x <- '\u0627\u0647\u0644\u0627 \u0648\u0633\u0647\u0644\u0627 \u0627\u0647\u0644\u0627 \u0648\u0633\u0647\u0644\u0627'

## Remove newline characters (gets rid of \n\r\t\f\v)

removeNewlineChars(x)</pre>
```

removeNumbers

Remove English, Arabic, and Farsi numerals.

# Description

Removes English, Arabic, and Farsi numerals from a string.

# Usage

```
removeNumbers(texts)
```

#### **Arguments**

texts

A string from which English, Arabic, and Farsi numerals should be removed.

#### Value

removeNumbers returns a string with English, Arabic, and Farsi numerals removed.

#### Author(s)

10 removePrefixes

# **Examples**

removePrefixes

Remove Arabic prefixes

# Description

Removes some Arabic prefixes from a unicode string. The prefixes are: "waw", "alif-lam", "waw-alif-lam", "ba-alif-lam", "fa-alif-lam", and "lam-lam." Prefixes are removed from a word (as defined by spaces) only if the remaining stem would not be too short.

#### Usage

```
removePrefixes(texts, x1 = 4, x2 = 4, x3 = 5, x4 = 5, x5 = 5, x6 = 5, x7 = 4, dontstem = c('\u0627\u0644\u0644\u0644', 'u0644\u0644'))
```

# Arguments

texts	An Arabic-language string in unicode
x1	The number of letters that must be in a word for the function to remove the prefix "waw".
x2	The number of letters that must be in a word for the function to remove the prefix "alif-lam".
x3	The number of letters that must be in a word for the function to remove the prefix "waw-alif-lam".
x4	The number of letters that must be in a word for the function to remove the prefix "ba-alif-lam".
x5	The number of letters that must be in a word for the function to remove the prefix "kaf-alif-lam".
x6	The number of letters that must be in a word for the function to remove the prefix "fa-alif-lam".
x7	The number of letters that must be in a word for the function to remove the prefix "lam-lam".
dontstem	Words that should not be stemmed (entered in unicode).

removePunctuation 11

# Value

Returns a string with Arabic prefixes removed.

# Author(s)

Rich Nielsen

#### **Examples**

```
## Create string with Arabic characters
```

x <- '\u0627\u0644\u0644\u063a\u0629 \u0627\u0644\u0639\u0628\u064a\u0629 \u062c\u0645\u064a\u0644\u0629 \u062c\u062f\u0627'

# Remove Prefixes

removePrefixes(x)

removePunctuation

Remove punctuation.

# Description

Removes punctuation from a string, including some specialized Arabic characters.

# Usage

```
removePunctuation(texts)
```

#### **Arguments**

texts

A string from which punctuation should be removed.

#### Value

Returns a string with punctuation removed.

#### Author(s)

12 removeStopWords

#### **Examples**

```
## Create string with Arabic characters and punctuation  x <- ' \u0627 \u0647 \u0644 \u0627 \u0648 \u0633 \u0647 \u0644 \u0627!!!?'  ## Remove punctuation  removePunctuation(x)
```

removeStopWords

Remove Arabic stopwords.

#### **Description**

Defines a list of Arabic-language stopwords and removes them from a string.

#### Usage

```
remove Stop Words (texts, default Stop word List=TRUE, custom Stop word List=NULL) \\
```

# **Arguments**

texts

A string from which Arabic stopwords should be removed.

defaultStopwordList

If TRUE, use the default stopword list of words to be removed. If FALSE, do not use the default stopword list. Default is TRUE.

customStopwordList

Optional user-specified stopword list of words to be removed, supplied as a vector of strings in either Arabic UTF-8 or Latin characters following the stemmer's transliteration scheme (words without Arabic UTF-8 characters are processed with reverse.transliterate()). Default is NULL.

#### Value

Returns a string with Arabic stopwords removed.

### Author(s)

removeSuffixes 13

#### **Examples**

```
## Create string with Arabic characters

x <- '\u0627\u0647\u0644\u0627 \u0648\u0633\u0647\u0644\u0627
\u064a\u0627 \u0635\u062f\u064a\u0642\u064a'

## Remove stop words
removeStopWords(x)$text

## Not run
## To see the full list of stop words
removeStopWords(x)$arabicStopwordList</pre>
```

removeSuffixes

Remove Arabic suffixes

# **Description**

Removes some Arabic suffixes from a unicode string. The suffixes (in order of removal) are: "haalif", "alif-nun", "alif-ta", "waw-nun", "yah-nun", "yah-heh", "yah-ta marbutta", "heh", "ta marbutta", and "yah." Suffixes are removed from a word (as defined by spaces) only if the remaining stem would not be too short. Only one suffix is removed from each word.

#### Usage

```
removeSuffixes(texts, x1 = 4, x2 = 4, x3 = 4, x4 = 4, x5 = 4, x6 = 4, x7 = 4, x8 = 3, x9 = 3, x10 = 3, dontstem = c('\u0627\u0644\u0644\u0647','u0644\u0644\u0647'))
```

# Arguments

texts	An Arabic-language string in unicode.
<b>x</b> 1	The number of letters that must be in a word for the function to remove the suffix "ha-alif".
x2	The number of letters that must be in a word for the function to remove the suffix "alif-nun".
<b>x</b> 3	The number of letters that must be in a word for the function to remove the suffix "alif-ta".
x4	The number of letters that must be in a word for the function to remove the suffix "waw-nun".
x5	The number of letters that must be in a word for the function to remove the suffix "yah-nun".
x6	The number of letters that must be in a word for the function to remove the suffix "yah-heh".

14 reverse.transliterate

x7	The number of letters that must be in a word for the function to remove the suffix "yah-ta marbutta".
x8	The number of letters that must be in a word for the function to remove the suffix "heh".
<b>x</b> 9	The number of letters that must be in a word for the function to remove the suffix "ta marbutta".
x10	The number of letters that must be in a word for the function to remove the suffix "yah".
dontstem	Words that should not be stemmed (entered in unicode).

#### Value

Returns a string with Arabic suffixes removed.

# Author(s)

Rich Nielsen

#### **Examples**

```
## Create string with Arabic characters
```

 $x <- ' \u0627\u0644\u0644\u063a\u0629 \u0627\u0644\u0633\u0631\u0628\u064a\u0629 \u062c\u062f\u0627'$ 

# Remove Suffixes

removeSuffixes(x)

reverse.transliterate Transliterate latin characters into Arabic unicode characters

# Description

Transliterates latin characters into Arabic unicode characters using a transliteration system developed by Rich Nielsen.

#### Usage

```
reverse.transliterate(texts)
```

# **Arguments**

texts

A string in latin characters to be transliterated into Arabic characters.

stem 15

#### Value

Returns a string in Arabic characters.

#### Author(s)

Rich Nielsen

#### **Examples**

```
## Create latin string following the arabicStemR package transliteration scheme.
x <- 'al3rby'
## Convert latin characters into Arabic unicode characters
reverse.transliterate(x)</pre>
```

stem

Arabic Stemmer for Text Analysis

#### **Description**

Allows users to stem Arabic texts for text analysis. Now deprecated. Please use stemArabic.

#### Usage

```
stem(dat, cleanChars = TRUE, cleanLatinChars = TRUE,
    transliteration = TRUE, returnStemList = FALSE,
defaultStopwordList=TRUE, customStopwordList=NULL,
dontStemTheseWords = c("allh", "llh"))
```

# **Arguments**

dat The original data, as a vector of length one containing the text.

cleanChars Removes all unicode characters except Latin characters and Arabic alphabet

cleanLatinChars

Removes Latin characters

translite ration

Transliterates the text

returnStemList Performs stemming by removing prefixes and suffixes

defaultStopwordList

If TRUE, use the default stopword list of words to be removed. If FALSE, do not use the default stopword list. Default is TRUE.

16 stem

customStopwordList

Optional user-specified stopword list of words to be removed, supplied as a vector of strings in either Arabic UTF-8 or Latin characters following the stemmer's transliteration scheme (words without Arabic UTF-8 characters are processed with reverse.transliterate()). Default is NULL.

#### dontStemTheseWords

Optional vector of strings that should not be stemmed. These words can be supplied as transliterated Arabic (according to the transliteration scheme of transliterate() and reverse.transliterate()) or in unicode Arabic. If a term matches an element of this argument at any intermediate point in stemming, that term will not be stemmed further. The default is c("allh","llh") because in most applications, stemming these common words for "God" creates some confusion by resulting in the string "lh".

#### **Details**

stem prepares texts in Arabic for text analysis by stemming.

#### Value

stem returns a named list with the following elements:

text The stemmed text

stemlist A list of the stemmed words.

#### Author(s)

Rich Nielsen

```
## generate some text in Arabic
x <- "\u628\u633\u645 \u0627\u0644\u0644\u0644\u0647
   \u0627\u0644\u0631\u062D\u0645\u0646
   \u0627\u0644\u0631\u062D\u064A\u0645"

## stem and transliterate
## NOTE: the "stem()" function only accepts a vector of length 1.
## The function is deprecated in favor of stemArabic() which accepts vectors with multiple elements.
stem(x)

## stem while not stemming certain words
stem(x, dontStemTheseWords = c("alr7mn"))

## stem and return the stemlist
out <- stem(x,returnStemList=TRUE)
out$text
out$stemlist</pre>
```

stemArabic 17

stemArabic

Arabic Stemmer for Text Analysis

#### **Description**

Allows users to stem Arabic texts for text analysis.

#### Usage

```
stemArabic(dat, cleanChars = TRUE, cleanLatinChars = TRUE,
    transliteration = TRUE, returnStemList = FALSE,
defaultStopwordList=TRUE, customStopwordList=NULL,
dontStemTheseWords = c("allh", "llh"))
```

#### **Arguments**

dat The original data, as a vector of texts.

cleanChars Removes all unicode characters except Latin characters and Arabic alphabet

cleanLatinChars

Removes Latin characters

transliteration

Transliterates the text

returnStemList Performs stemming by removing prefixes and suffixes

defaultStopwordList

If TRUE, use the default stopword list of words to be removed. If FALSE, do not use the default stopword list. Default is TRUE.

customStopwordList

Optional user-specified stopword list of words to be removed, supplied as a vector of strings in either Arabic UTF-8 or Latin characters following the stemmer's transliteration scheme (words without Arabic UTF-8 characters are processed with reverse.transliterate()). Default is NULL.

dontStemTheseWords

Optional vector of strings that should not be stemmed. These words can be supplied as transliterated Arabic (according to the transliteration scheme of transliterate() and reverse.transliterate()) or in unicode Arabic. If a term matches an element of this argument at any intermediate point in stemming, that term will not be stemmed further. The default is c("allh","llh") because in most applications, stemming these common words for "God" creates some confusion by resulting in the string "lh".

#### **Details**

stemArabic prepares texts in Arabic for text analysis by stemming.

18 transliterate

#### Value

stemArabic returns a named list with the following elements:

text The stemmed text

stemlist A list of the stemmed words.

#### Author(s)

Rich Nielsen

#### **Examples**

transliterate

Transliterate Arabic unicode characters into latin characters

#### **Description**

Transliterates Arabic unicode characters into latin characters using a transliteration system developed by Rich Nielsen.

#### Usage

```
transliterate(texts)
```

# **Arguments**

texts

A string in Arabic characters to be transliterated into latin characters.

# Value

Returns a string in latin characters.

transliterate 19

# Author(s)

Rich Nielsen

# **Index**

```
* package
    arabicStemR-package, 2
* utilities
    cleanChars, 3
    cleanLatinChars, 3
arabicStemR (arabicStemR-package), 2
arabicStemR-package, 2
cleanChars, 3
cleanLatinChars, 3
doStemming, 4
fixAlifs, 5
removeArabicNumbers, 6
removeDiacritics, 6
{\tt removeEnglishNumbers, 7}
{\tt removeFarsiNumbers}, 8
removeNewlineChars, 8
removeNumbers, 9
removePrefixes, 10
removePunctuation, 11
removeStopWords, 12
removeSuffixes, 13
reverse.transliterate, 14
stem, 15
stemArabic, 2, 17
transliterate, 18
```